

POPRAVKI

Popravek Uredbe Sveta (ES) št. 73/2009 z dne 19. januarja 2009 o skupnih pravilih za sheme neposrednih podpor za kmete v okviru skupne kmetijske politike in o uvedbi nekaterih shem podpor za kmete, spremembi uredb (ES) št. 1290/2005, (ES) št. 247/2006, (ES) št. 378/2007 in razveljavitvi Uredbe (ES) št. 1782/2003

(Uradni list Evropske unije L 30 z dne 31. januarja 2009)

Strani 61 in 62, tretji in četrti pododstavek člena 132(2)(b)(ii) bi morali postati drugi in tretji pododstavek člena 132(2), na način prikazan spodaj in narediti bi se morala podčrtana sprememba:

besedilo: „Za izračun skupnega zneska iz prve alineje te podtočke se vključijo nacionalna neposredna plačila ali njihove sestavine, ki ustrezajo neposrednim plačilom Skupnosti ali njihovim sestavinam, ki so bile upoštevane za izračun veljavne zgornje meje zadevne nove države članice v skladu s členoma 40 in 51(2).“

Za vsako zadevno neposredno plačilo se lahko nova država članica odloči za uporabo točke (a) ali (b) prvega pododstavka.

Skupna neposredna podpora, ki se lahko dodeli kmetu v novih državah članicah po pristopu v okviru ustreznega neposrednega plačila, vključno z vsemi dopolnilnimi nacionalnimi neposrednimi plačili, ne sme preseči ravni neposredne podpore, do katere bi bil kmet upravičen v okviru ustreznega neposrednega plačila, ki se tedaj uporablja v državah članicah, ki niso nove države članice, in sicer od leta 2012, ob upoštevanju uporabe člena 7 v povezavi s členom 10.“

se glasi: „Za izračun skupnega zneska iz prve alineje te podtočke se vključijo nacionalna neposredna plačila ali njihove sestavine, ki ustrezajo neposrednim plačilom Skupnosti ali njihovim sestavinam, ki so bile upoštevane za izračun veljavne zgornje meje zadevne nove države članice v skladu s členoma 40 in 51(2).“

Za vsako zadevno neposredno plačilo se lahko nova država članica odloči za uporabo točke (a) ali (b) prvega pododstavka.

Skupna neposredna podpora, ki se lahko dodeli kmetu v novih državah članicah po pristopu v okviru ustreznega neposrednega plačila, vključno z vsemi dopolnilnimi nacionalnimi neposrednimi plačili, ne sme preseči ravni neposredne podpore, do katere bi bil kmet upravičen v okviru ustreznega neposrednega plačila, ki se tedaj uporablja v državah članicah, ki niso nove države članice, in sicer ob upoštevanju, od leta 2012, uporabe člena 7 v povezavi s členom 10.“

Stran 89, Priloga XV, tabela, stolpec „2009“:

(a) sedma vrstica (Španija):

besedilo: „96 203“

se glasi: „106 326“;

(b) deveta vrstica (Irska):

besedilo: „18 441“

se glasi: „20 188“;

(c) sedemnajsta vrstica (Portugalska):

besedilo: „6 452“

se glasi: „7 063“;

(d) enaindvajseta vrstica (Finska):

besedilo: „13 520“

se glasi: „14 801“;

(e) triindvajseta vrstica (Združeno kraljestvo):

besedilo: „105 376“

se glasi: „115 361“.